

EUROOPAN PARLAMENTIN PÄÄTÖS,

tehty 5 päivänä huhtikuuta 1995,

vastuuvapauden myöntämisestä Euroopan ammattikoulutuksen kehittämiskeskuksen johtokunnalle varainhoitovuoden 1993 talousarvion toteuttamisesta

(95/223/EY)

EUROOPAN PARLAMENTTI, joka

- ottaa huomioon EY:n perustamissopimuksen ja erityisesti sen 206 artiklan,
 - ottaa huomioon Euroopan ammattikoulutuksen kehittämiskeskuksen tilikertomuksen sekä tilintarkastustuomioistuimen kertomuksen⁽¹⁾,
 - ottaa huomioon neuvoston 20 päivänä maaliskuuta 1995 antaman suosituksen (C4-0095/95),
 - ottaa huomioon talousarvion valvontavaliokunnan mietinnön (A4-0049/95),
1. Toteaa, että Euroopan ammattikoulutuksen kehittämiskeskuksen tulot ja menot ovat seuraavat:

Varainhoitovuosi 1993

	<i>(ecua)</i>
<i>Tulot</i>	11 247 800,27
1. Komissiolta saatu tuki	10 994 443,10
2. Pankkikorot	202 628,28
3. Muut	50 728,89
<i>Menot</i>	
1. Lopulliset talousarviomäärärahat	11 922 000,00
2. Sitoumukset	11 247 800,27
3. Käyttämättömät määrärahat	674 199,73
4. Maksut	8 227 299,51
5. Siirrot vuodelta 1992	1 670 240,51
6. Maksuihin käytetyt siirtomäärärahat	1 244 794,89
7. Siirretyt ja peruutetut määrärahat (5-6)	425 445,62
8. Siirrot vuodelle 1994	3 020 500,76
9. Peruutukset (1-4-8)	674 199,73

2. On tyytyväinen tilintarkastustuomioistuimen laatimaan kattavaan kertomukseen keskuksen vuoden 1993 toiminnasta;
3. Suosittelee, että keskukselle nimitettäisiin osa-aikainen varainhoidon valvoja, joka työskentelee komission varainhoidon valvojan alaisena. Tällä keinolla pyrittäisiin vähentämään liiallista turvautumista satunnaistileihin;
4. Huomauttaa, että komissio käytti keskusta sellaisten asiakirjojen kääntämiseen, jotka kuuluivat FORCE-ohjelman piiriin; se pitää tätä keskuksen väärinkäyttönä, joka voi hämärtää komission hallinnollisten kulujen todellista määrää, ja pyytää komissiota jatkossa pidättäytymään tällaisesta toiminnasta;
5. Pyytää johtokuntaa noudattamaan yhteisön tuomioistuimen suosituksia keskuksen toiminnallisen johdon parantamiseksi erityisesti laatimalla yksityiskohtaisia monivuotisia toimintaohjelmia sekä arviointikertomuksia;

(¹) EYVL N:o C 378, 31.12.1994, s. 1

6. Pyytää johtokuntaa myös esittämään keskuksen talousarvion ja tilit toimintaohjelmien mukaisesti, ottamaan uudelleen käyttöön tietokonepohjaisen analyttisen kirjanpidon sekä perustamaan taloushallintojärjestelmän, jota tukevat tarvittavat kuluja ja hallintoa koskevat tiedot. Tilintarkastustuomioistuimen on voitava perustaa kyseiseen järjestelmään ja tietoihin tilintarkastuksensa, joka on välttämätön, jotta parlamentti voi arvioida johtokunnan varainhoidon vastuullisuuden;
7. Kiihittää keskusta varmistamaan sen, että ulkopuolisilla asiantuntijoilla on mahdollisuus hakea työtä, johon heillä on pätevyys, ja että näiden asiantuntijoiden valintaa ja työsuorituksia valvotaan tarkasti ja niistä tehdään kirjalliset arvioinnit ja että jokaisen sopimuksen arvioinnin tulokset tallennetaan ja otetaan huomioon myöhempiä sopimuksia myönnettäessä;
8. Pyytää johtokuntaa tutkimaan keskuksen kääntämiseen, painatukseen ja neuvottelutiloihin liittyviä menetelmiä ja kustannuksia ennen muuttoa Thessalonikiin kannattavuuden parantamiseksi;
9. Toteaa, että parlamentin vuoden 1992 vastuuvapauden myöntämisen yhteydessä pyytämä tutkimus siitä, missä määrin keskus on täyttänyt lakisääteiset tavoitteensa, on lähes valmis ja että parlamentti odottaa saavansa sen hyvissä ajoin;
10. Arvioi, että on aika arvioida uudelleen ammattikoulutusta käsittelevien keskuksen, komission osastojen ja uusien EU-elinten roolit pitäen mielessä pyrkimyksen lisätä yhteisön taloudellista kilpailukykyä alentaen samalla työttömyyttä, sekä toissijaisuusperiaatteen; pyytää siksi komissiota 31 päivään elokuuta 1995 mennessä kertomuksen kilpailukyvyistä, työllisyydestä ja ammattikoulutuksesta Euroopan unionissa ja tekemään ehdotuksia yhteisön toimintojen tulevasta yhdentymisestä ja hallinnosta näillä aloilla;
11. Pyytää komissiota jättämään sille 31 päivään toukokuuta 1995 mennessä myös kertomuksen keskuksen Thessalonikiin siirtymisen tämänhetkisestä tilanteesta sekä erityisesti komission ehdotukset niiden henkilökunnan jäsenten varalta, jotka eivät voi tai halua muuttaa; pyytää keskusta ilmoittamaan parlamentille samaan päivään mennessä muuttoon suostuneen henkilökunnan ikä- ja sukupuolijakauman;
12. Myöntää johtokunnalle vastuuvapauden varainhoitovuoden 1993 talousarvion toteuttamisesta tilintarkastustuomioistuimen kertomukseen perustuen;
13. Kehottaa puhemiestään välittämään tämän päätöksen Euroopan ammattikoulutuksen kehittämiskeskuksen johtokunnalle, neuvostolle, komissiolle ja tilintarkastustuomioistuimelle sekä huolehtimaan sen julkaisemisesta *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä* (L-sarja).

Pääsihteeri
Enrico VINCI

Puhemies
Klaus HÄNSCH